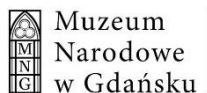
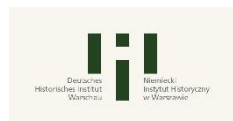


DEUTSCHES
POLEN
INSTITUT



EGS europejskie
centrum
solidarności



Międzynarodowa konferencja
Niechciany kompromis?
Wolne Miasto Gdańsk 1920 – 1939

Der ungewollte Kompromiss
Die Freie Stadt Danzig 1920 – 1939

The Unwanted Compromise
The Free City of Danzig/Gdańsk

Gdańsk, 04 – 06 XI 2021

Program / Program / Programm (Stan na / as of / Stand vom **13 VIII 2021**)

Czwartek / Thursday / Donnerstag, 04 XI 2021

17.00 Uroczyste otwarcie / Opening / Feierliche Eröffnung
Dwór Artusa

Koncert / Concert / Konzert
Cappella Gedanensis, Rafał Kłoczko (Dyrygent, conductor, Dirigent)

Debata inauguracyjna „Czym było Wolne Miasto?” / Opening debate „The
Character of the Free City” / Eröffnungsdiskussion “Was war die Freie Stadt?”

dr hab. Jacek **Friedrich**, prof. dr Peter Oliver **Loew**
moderacja / moderation / Moderation: Basil **Kerski**

Przyjęcie / Reception / Empfang

Piątek / Friday / Freitag, 05 XI 2021

Europejskie Centrum Solidarności

9.00-10.45: Sekcja / Session / Sektion I

Wolne Miasta przed Wolnym Miastem / Free cities before the Free City / Freie Städte vor der Freien Stadt

prof. dr Ralf **Roth** (Frankfurt): Szczęśliwy czas. Wolne Miasto Frankfurt 1816 – 1866 / **A Happy Time. The Free City of Frankfurt 1816 – 1866 / Eine glückliche Zeit. Die Freie Stadt Frankfurt 1816 – 1866**

prof. dr Andrzej **Chwalba** (Kraków): Zgniły kompromis. Wolne Miasto Kraków / **A Rotten Compromise. The Free City of Cracow / Der faule Kompromiss. Die Freie Stadt Krakau**

prof. dr Miloš **Řezník** (Warszawa): Pierwsze Wolne Miasto Gdańsk / **The First Free City of Gdańsk / Die erste Freie Stadt Danzig –**

Dyskusja / Discussion / Diskussion

Przerwa na kawę / Coffee break / Kaffeepause

11.15-13.00: Sekcja / Session / Sektion II, part 1

Wolne Miasto Gdańsk – perspektywy wewnętrzne / The Free City of Gdańsk – Perspectives from Inside / Die Freie Stadt Danzig – Innenperspektiven

dr Bennet **Brämer** (Berlin): Konstytucja WMG w perspektywie porównawczej / **The Constitution of the Free City in Comparison / Die Verfassung der Freien Stadt im Vergleich –**

dr hab. Jacek **Friedrich** (Gdańsk): Symbolika Wolnego Miasta / **Symbols of the Free City / Symbole der Freien Stadt –**

prof. dr Grzegorz **Berendt** (Gdańsk): Migracje do Wolnego Miasta i z Wolnego Miasta / **Migrations to and from the Free City of Gdańsk / Migrationen aus und in die Freie Stadt Danzig –**

Dyskusja / Discussion / Diskussion

Przerwa na obiad / Lunch break / Mittagspause

14.30 – 16.45, Sekcja / Session / Sektion II, part 2

Adrian **Mitter** (Toronto/Marburg): Wolne Miasto Gdańsk jako centrum legalnego i nielegalnego handlu / [The Free City of Danzig as a Hub for Legal and Illicit Trade](#) / [Die Freie Stadt Danzig als Drehscheibe für legalen und illegalen Handel](#) –

Marek **Kornat** (Warszawa): Polska polityka wobec WMG / [The Polish Policy Towards the Free City of Danzig](#) / [Die polnische Politik gegenüber der Freien Stadt Danzig](#) –

dr Jerzy **Łazor** (Warsaw): Gdańsk, Gdynia a francuski kapitał w Polsce w dwudziestoleciu międzywojennym / [Danzig, Gdynia, and French capital in interwar Poland](#) / [Danzig, Gdingen und das französische Kapital im Polen der Zwischenkriegszeit](#)

Luciano **Segreto** (Firenze/Gdańsk): Niemożliwa oferta. Gospodarka i finanse Wolnego Miasta Gdańska / [The impossible bid. The economy and finance of the Free City of Danzig](#) / [Das unmögliche Gebot. Wirtschaft und Finanzen in der Freien Stadt Danzig](#) –

Dyskusja / Discussion / Diskussion

17.15 – 19.45, Sekcja / Session / Sektion II, part 3

Andrzej **Trzeciak** (Gdańsk): Międzywojenna stocznia gdańska (danziger Werft) jako polska współwłasność oraz sytuacja jej polskich pracowników 1918-1939” /

dr Magdalena **Staręga** (Gdańsk): Ludwigo Noé – przemysłowiec, inżynier, polityk i dyplomata / [Ludwig Noé – industrialist, engineer, politician and diplomat](#) / [Ludwig Noé – Industrieller, Ingenieur, Politiker und Diplomat](#) –

dr Jan **Daniluk** (Gdańsk): Oblicza nowoczesności. Radio w Wolnym Mieście Gdańsku / [Faces of Modernity. Radio in the Free City](#) / [Gesichter der Moderne. Der Rundfunk in der Freien Stadt](#)

mgr Jagoda **Załęska-Kaczko** (Gdańsk): [Nazyfikacja przestrzeni publicznej w Wolnym Mieście Gdańsku \(wybrane zagadnienia\)](#) / [The Nazification of Public Space in the Free City of Gdańsk \(Selected Aspects\)](#) / [Die Nazifizierung des öffentlichen Raums in der Freien Stadt Danzig \(Ausgewählte Aspekte\)](#)

prof. dr Wojciech **Skóra** (Słupsk): Gdańska arkadia szpiegowska. Wolne Miasto jako miejsce konfrontacji i współpracy służb wywiadowczych państw europejskich / [The Gdansk Spying Arcade. The Free City as a place of confrontation and cooperation of intelligence services of European countries](#) / [Ein Arkadien der Spione. Die Freie Stadt als Ort der Konfrontation und Zusammenarbeit von Geheimdiensten europäischer Staaten](#)

Dyskusja / Discussion / Diskussion

Sobota / Saturday / Samstag, 06 XI 2021

Europejskie Centrum Solidarności

9.30 – 12.00: Sekcja IV

Porównania / Comparisons / Vergleiche

prof. dr Martyn **Housden** (Bradford) – Liga Narodów a Gdańsk / [The League of Nations and Gdańsk](#) / [Der Völkerbund und Danzig](#)

prof. dr Ruth **Leiserowitz** (Warszawa): Zazdrosny o Gdańsk. Międzywojenne perspektywy z Kłajpedy / [Jealous of Danzig. Interwar perspectives from Memel/Klaipėda](#) / [Eifersüchtig auf Danzig. Memeler Perspektiven in der Zwischenkriegszeit](#)

prof. dr Raoul **Pupo**, Patrick **Karlsen** (Trieste): Wolne Miasto Fiume, Wolne Terytorium Triestu: Porównanie / [Free State of Fiume, Free Territory of Trieste: A Comparison](#) / [Die Freie Stadt Fiume und das Freie Territorium Triest. Ein Vergleich](#) –

dr Marco **Bresciani** (Florence): “Gdańsk nad Adriatykiem”. Powojenna dyskusja o Wolnym Terytorium Triest / [The “Danzig of the Adriatic”: The post-1945 Discussion on the Free Territory of Trieste](#) / [“Danzig an der Adria”. Die Diskussion nach 1945 über das Freie Territorium Triest](#)

Dyskusja / Discussion / Diskussion

Przerwa obiadowa / Lunch break / Mittagspause

14.00 – 16.00: Sekcja / Session / Sektion V

Wolne Miasto Gdańsk – historia pamięci / The Free City of Gdańsk – History of Memory / Die Freie Stadt Danzig – Erinnerungsgeschichte

prof. dr Peter Oliver **Loew** (Darmstadt): Wolne Miasto Gdańsk żyje dalej / [The Free City of Gdańsk is Still Alive](#) / [Die Freie Stadt Danzig lebt weiter](#)

dr hab. Miłostawa **Borzyszkowska-Szewczyk** (Gdańsk): Figury pamięci – interpretacje – dialogi. Obraz Wolnego Miasta Gdańska w autobiografiach autorów pochodzenia żydowskiego / [Figures of Memory – Interpretations – Dialogues. The image of the Free City of Gdańsk in autobiographies by authors of Jewish origin](#) / [Erinnerungsfiguren – Interpretationen – Dialoge. Das Bild der Freien Stadt Danzig in Autobiographien von Autoren jüdischer Herkunft](#)

dr Magdalena **Sacha** (Gdańsk): WMG – między granicą realną a frontową / [The Free City of Gdańsk Between Real and Frontal Border](#) / [Die Freie Stadt Danzig zwischen realer Grenze und Frontgrenze](#)

Diskusja / Discussion / Diskussion

16.00

Podsumowania / Summary / Zusammenfassung

Veranstalter / Organizers / Organizatorzy

Prof. Dr. Grzegorz Berendt (Danzig/Gdańsk), Dr. hab. Miłostawa Borzyszkowska-Szewczyk (Danzig/Gdańsk), Prof. Dr. Jacek Friedrich (Danzig/Gdańsk), Basil Kerski (Danzig/Gdańsk), Prof. Dr. Edmund Kizik (Danzig/Gdańsk), Prof. Dr. Peter Oliver Loew (Darmstadt), Adrian Mitter M.A. (Toronto, Marburg), Prof. Dr. Miloš Řežník (Warschau/Warsaw/Warszawa), Prof. Dr. Luciano Segreto (Danzig/Gdańsk, Florenz/Florence/Florencja), Dr. Ewa Szymańska (Danzig/Gdańsk)

Beteiligte Institutionen / Institutions involved / Instytucje uczestniczące

Deutsches Polen-Institut Darmstadt, Deutsches Historisches Institut Warschau, Uniwersytet Gdański, Politechnika Gdańska, Instytut Historii im. Tadeusza Manteuffla Polskiej Akademii Nauk, Herder-Institut Marburg, Muzeum Gdańska, Europejskie Centrum Solidarności, Muzeum Narodowe w Gdańsku, Instytut Kaszubski

Kontakt: Peter Oliver Loew, loew@dpi-da.de